



## Neviim (prophètes) - Livre des Rois I

### Chapitre 1

- 1,1 והמלך דוד זקן, בא בימים; ויכסוהו, בבגדים, ולא יחס, לו.  
 1,2 ויאמרו לו עבדיו, יבקשו לאדני המלך בערה בתולה, ועמדה לפני המלך, ותהי-לו סכנת; ושכבה בחיקך, וחם לאדני המלך.  
 1,3 ויבקשו בערה יפה, בכל גבול ישראל; וימצאו, את-אבישג השונמית, ויבאו אתה, למלך.  
 1,4 והנערה, יפה עד-מאד; ותהי למלך סכנת לתשורתהו, והמלך לא ידעה.  
 1,5 ואדניה בן-חגית מתנשא לאמר, אני אמלך; ויעש לו, רכב ופרכשים, וחמשים איש, רצים לפניו.  
 1,6 ולא-עצבו אביו מימיו לאמר, מדוע ככה עשית; וגם-הוא טוב-תאר מאד, ואתו ילדה אחרי אבשלום.  
 1,7 ויהיו דבריו-עם יואב בן-צרויה, ועם אביתר הכהן; ויעזרו, אחרי אדניה.  
 1,8 ויצדוק הכהן ויבניהו בן-יהוידע ונתן הנביא, ושמעיה ורעי, והגבורים, אשר לידו--לא היו, עם-אדניהו.  
 1,9 ויזבח אדניהו, צאן ובעקר ומריא, עם אבן הזולת, אשר-אצל עין רגל; ויקרא, את-כל-אסיו בני המלך, וילכל-אנשי יהודה, עבדי המלך.  
 1,10 ואת-נתן הנביא ויבניהו ואת-הגבורים, ואת-שלמה אחיו--לא קרא.  
 1,11 ויאמר נתן, אל-בת-שבע אם-שלמה לאמר, הלא שמעת, כי מלך אדניהו בן-חגית; ואדניו דוד, לא ידע.  
 1,12 ועתה, לכי איצרך בא עצה; וימלטי, את-נפשך, ואת-נפש בנך, שלמה.  
 1,13 לכי ובאי אל-המלך דוד, ואמרת אליו הלא-אתה אדני המלך נשבעת לאמתך לאמר, כי-שלמה בנך ימלך אחרי, והוא יושב על-כסאי; ומדוע, מלך אדניהו.  
 1,14 הנה, עורך מדברת שם--עם-המלך; ואני אבוא אחריך, ומלאתי את-דברך.  
 1,15 ומבא בת-שבע אל-המלך הסדקה, והמלך זקן מאד; ואבישג, השונמית, משרת, את-המלך.  
 1,16 ומתקד בת-שבע, ותשתחו למלך; ויאמר המלך, מה-לך.  
 1,17 ותאמר לו, אדני אתה נשבעת ביהוה אלהיך לאמתך, כי-שלמה בנך, ימלך אחרי; והוא, יושב על-כסאי.  
 1,18 ועתה, הנה אדניה מלך; ועתה אדני המלך, לא ידעת.  
 1,19 ויזבח שור ומריא וצאן, לרב, {פ} ויקרא לכל-בני המלך, וילאביתר הכהן ויליאב שר הצבא; ולשלמה עבדך, לא קרא.  
 1,20 ואתה אדני המלך, עיני כל-ישראל עליך; להגיד להם--מי יושב על-כסא אדני-המלך, אחרי.  
 1,21 והיה, כשכב אדני-המלך עם-אבתיו; והייתי, אני ובני שלמה--חטאים.  
 1,22 והנה עודנה מדברת, עם-המלך; ונתן הנביא, בא.  
 1,23 ויגידו למלך לאמר, הנה נתן הנביא; ויבא לפני המלך, וישתחו למלך על-אפיו ארצה.  
 1,24 ויאמר, נתן, אדני המלך, אתה אמרת אדניהו ימלך אחרי; והוא, יושב על-כסאי.  
 1,25 כי-בד היום, ויזבח שור ומריא וצאן לרב, ויקרא לכל-בני המלך ולשרי הצבא וילאביתר הכהן, והגם אכלים ושתיים לפניו; ויאמרו, יחי המלך אדניהו.  
 1,26 ולי אני-עבדך ויצדוק הכהן ויבניהו בן-יהוידע, ולשלמה עבדך--לא קרא.  
 1,27 אם, מאת אדני המלך, נהיה, הדבר הזה; ולא הודעת, את-עבדך (עבדך), מי יושב על-כסא אדני-המלך, אחרי. {ס}  
 1,28 ויען המלך דוד ויאמר, קראו-לי לבת-שבע; ומבא לפני המלך, ומעמד לפני המלך.  
 1,29 וישבע המלך, ויאמר: חיהוה, אשר-פדה את-נפשי מכל-צרה.  
 1,30 כי כאשר נשבעתי לך ביהוה אלהי ישראל, לאמר, כי-שלמה בנך ימלך אחרי, והוא יושב על-כסאי תחת; כי כן אעשה, היום הזה.



### Questions au Rav Dayan (tome 6)

Ces questions, vous vous les êtes posées un jour, ou vous vous les poserez dans l'avenir...

Commandez : Tel. (Fr) : +33.1.80.91.62.91 - (Isr) : +972.77.466.03.32 - [www.torah-box.com/editions](http://www.torah-box.com/editions)



- 1,31 וּתְקַדַּבְתָּ שְׂבַע אֲפִים אֶרֶץ, וּתְשַׁתְּחוּ לַמֶּלֶךְ; וְתֹאמַר--יְחִי אֲדֹנֵי הַמֶּלֶךְ דָּוִד, לְעֹלָם. {פ}
- 1,32 וַיֹּאמֶר הַמֶּלֶךְ דָּוִד, קְרֹאוּ-לִי לְצִדּוֹק הַכֹּהֵן וְלִנְתָן הַנָּבִיא, וְלִבְנֵיהֶם, בְּנֵי-יְהוֹיָדָע; וַיָּבֹאוּ, לִפְנֵי הַמֶּלֶךְ.
- 1,33 וַיֹּאמֶר הַמֶּלֶךְ לָהֶם, קָחוּ עִמָּכֶם אֶת-עַבְדֵי אֲדֹנֵיכֶם, וְהִרְכַּבְתֶּם אֶת-שְׁלֹמֹה בְּנִי, עַל-הַפָּרֹכֶת אֲשֶׁר-לִי; וְהוֹרְדְתֶם אֹתוֹ, אֶל-גִּחֹן.
- 1,34 וַיִּמְשַׁח אֹתוֹ שָׁם צִדּוֹק הַכֹּהֵן וְנָתָן הַנָּבִיא, לְמֶלֶךְ--עַל-יִשְׂרָאֵל; וַתִּקְעַתֶּם, בְּשׁוֹפָר, וְאָמַרְתֶּם, יְחִי הַמֶּלֶךְ שְׁלֹמֹה.
- 1,35 וְעַלִיתֶם אֲחֵרָיו, וְבָא יוֹשֵׁב עַל-כִּסֵּאִי, וְהוּא יִמְלֹךְ, תַּחֲתָי; וְאֹתוֹ צִוִּיתִי לִהְיוֹת בְּגִיד, עַל-יִשְׂרָאֵל וְעַל-יְהוּדָה.
- 1,36 וַיַּעַן בְּנֵיהֶם בְּנֵי-יְהוֹיָדָע אֶת-הַמֶּלֶךְ, וַיֹּאמֶר אִמָּן: כִּן יֹאמַר יְהוָה, אֱלֹהֵי אֲדֹנֵי הַמֶּלֶךְ.
- 1,37 כֹּאֲשֶׁר הָיָה יְהוָה עִם-אֲדֹנֵי הַמֶּלֶךְ, כִּן יִהְיֶה (יְהוָה) עִם-שְׁלֹמֹה; וַיַּגְדֵּל, אֶת-כִּסְאוֹ, מִכִּסֵּא, אֲדֹנֵי הַמֶּלֶךְ דָּוִד.
- 1,38 וַיֵּרֶד צִדּוֹק הַכֹּהֵן וְנָתָן הַנָּבִיא וּבְנֵיהֶם בְּנֵי-יְהוֹיָדָע, וְהַכֹּהֲנִים וְהַפְּלִיטִים, וַיִּרְכְּבוּ אֶת-שְׁלֹמֹה, עַל-פָּרֹכֶת הַמֶּלֶךְ דָּוִד; וַיֵּלְכוּ אֹתוֹ, עַל-גִּחֹן.
- 1,39 וַיִּסַּח צִדּוֹק הַכֹּהֵן אֶת-קָרְנוֹ הַשֶּׁמֶן, מִן-הָאֵהָל, וַיִּמְשַׁח, אֶת-שְׁלֹמֹה; וַתִּקְעוּ, בְּשׁוֹפָר, וַיֹּאמְרוּ כָל-הָעָם, יְחִי הַמֶּלֶךְ שְׁלֹמֹה.
- 1,40 וַיַּעֲלוּ כָל-הָעָם, אֲחֵרָיו, וְהָעָם מִחֲלָלִים בְּחֲלָלִים, וְשִׂמְחִים שִׂמְחָה גְדוֹלָה; וַתִּבָּקַע הָאֶרֶץ, בְּקוֹלָם.
- 1,41 וַיִּשְׁמַע אֲדֹנָיו, וְכָל-הַקְּרָאִים אֲשֶׁר אֹתוֹ, וְהֵם, כָּלוּ לְאֶכָל; וַיִּשְׁמַע יוֹאָב, אֶת-קוֹל הַשׁוֹפָר, וַיֹּאמֶר, מִדּוּעַ קוֹל-הַקִּיָּה הַזֶּה.
- 1,42 עוֹדֵנוּ מִדְּבַר, וְהִנֵּה יוֹנְתָן בֶּן-אֲבִיתָר הַכֹּהֵן בָּא; וַיֹּאמֶר אֲדֹנָיו בָּא, כִּי אִישׁ חֵיל אֶתָּה וְטוֹב תִּבְשֹׁר.
- 1,43 וַיַּעַן, יוֹנְתָן, וַיֹּאמֶר, לְאֲדֹנָיו: אֲבָל, אֲדֹנָיו הַמֶּלֶךְ דָּוִד הִמְלִיךְ אֶת-שְׁלֹמֹה.
- 1,44 וַיִּשְׁלַח אֹתוֹ-הַמֶּלֶךְ אֶת-צִדּוֹק הַכֹּהֵן וְאֶת-נָתָן הַנָּבִיא, וּבְנֵיהֶם בְּנֵי-יְהוֹיָדָע, וְהַכֹּהֲנִים, וְהַפְּלִיטִים; וַיִּרְכְּבוּ אֹתוֹ, עַל פָּרֹכֶת הַמֶּלֶךְ.
- 1,45 וַיִּמְשְׁחוּ אֹתוֹ צִדּוֹק הַכֹּהֵן וְנָתָן הַנָּבִיא לְמֶלֶךְ בְּגִחֹן, וַיַּעֲלוּ מִשָּׁם שִׂמְחִים, לְתֹהֶם, הַקִּיָּה; הוּא הַקּוֹל, אֲשֶׁר שָׁמַעְתֶּם.
- 1,46 וְגַם יוֹשֵׁב שְׁלֹמֹה, עַל כִּסֵּא הַמְּלוּכָה.
- 1,47 וְגַם-בָּאוּ עַבְדֵי הַמֶּלֶךְ, לְבָרֵךְ אֶת-אֲדֹנָיו הַמֶּלֶךְ דָּוִד לֵאמֹר, יֵיטֵב אֱלֹהֶיךָ (אֱלֹהִים) אֶת-שֵׁם שְׁלֹמֹה מִשְׁמֶךָ, וַיַּגְדֵּל אֶת-כִּסְאוֹ מִכִּסֵּאֲךָ; וַיִּשְׁתַּחֲוֶה הַמֶּלֶךְ, עַל-הַמִּשְׁכָּב.
- 1,48 וְגַם-נָכְה, אָמַר הַמֶּלֶךְ: בְּרוּךְ יְהוָה אֱלֹהֵי יִשְׂרָאֵל, אֲשֶׁר בָּתָּן הַיּוֹם יוֹשֵׁב עַל-כִּסֵּאִי--וְעֵינֵי רֵאוֹת.
- 1,49 וַיִּסְרְדוּ, וַיִּקְמוּ, כָּל-הַקְּרָאִים, אֲשֶׁר לְאֲדֹנָיו; וַיֵּלְכוּ, אִישׁ לְדַרְכּוֹ.
- 1,50 וְאֲדֹנָיו, יָרָא מִפְּנֵי שְׁלֹמֹה; וַיִּקֶּם וַיֵּלֶךְ, וַיִּסְזַק בְּקִרְנוֹת הַמִּזְבֵּחַ.
- 1,51 וַיַּגֵּד לְשְׁלֹמֹה, לֵאמֹר, הִנֵּה אֲדֹנָיו, יָרָא אֶת-הַמֶּלֶךְ שְׁלֹמֹה; וְהִנֵּה אֲחִזָּב בְּקִרְנוֹת הַמִּזְבֵּחַ, לֵאמֹר, יִשְׁבַּע-לִי כְיוֹם הַמֶּלֶךְ שְׁלֹמֹה, אִם-יָמִית אֶת-עַבְדּוֹ בְּחֶרֶב.
- 1,52 וַיֹּאמֶר שְׁלֹמֹה--אִם יְהִי לְבֶן-חֵיל, לֹא יִפֹּל מִשַּׁעֲרֹתָיו אֶרְצָה; וְאִם-רָעָה תִמְצָא-בּוֹ, וָמָת.
- 1,53 וַיִּשְׁלַח הַמֶּלֶךְ שְׁלֹמֹה, וַיּוֹרְדוּהוּ מֵעַל הַמִּזְבֵּחַ, וַיָּבֹא, וַיִּשְׁתַּחֲוֶה לְמֶלֶךְ שְׁלֹמֹה; וַיֹּאמֶר-לוֹ שְׁלֹמֹה, לֵךְ לְבֵיתְךָ. {פ}



## Questions au Rav Dayan (tome 6)

Ces questions, vous vous les êtes posées un jour, ou vous vous les poserez dans l'avenir...

Commandez : Tel. (Fr) : +33.1.80.91.62.91 - (Isr) : +972.77.466.03.32 - [www.torah-box.com/editions](http://www.torah-box.com/editions)